

نامه‌نگاری (۲) نامه به دوستان و نزدیکان

نامه‌ی زیر را با هم بخوانیم:
فرزند عزیزم سلام،

هم‌اکنون نامه‌ات را خواندم. تأثیر آن را می‌توانی حدس بزنی؛ بی‌تابانه چشم به راه نامه‌ات بودم. به من حق خواهی داد که متوجه باشم. حال من و مادرت خوب است. بحمدالله سلامتیم. خواهرت پس از ماه‌ها تلاش موفق شد در مرحله‌ی اول المپیاد ادبی کشور پیروز شود و آماده می‌شود تابستان امسال به رقابت چهل و پنج نفر دیگر برود.

راستی در نامه‌ات از کلاس‌های درس، استادان، فضای دانشگاه و ... برایم بنویس.
می‌خواهم بدانم که آیا تاکنون توانسته‌ای خودت را با آن محیط مطابقت دهی یا نه؟
خوب است بدانی تا چند ماه دیگر بازنشست می‌شوم و مانده‌ام جز مطالعه، چه سرگرمی
یا کار دیگری برای خودم پیدا کنم.

فرزندم، سعی کن در کنار درس و کلاس و تحقیق و پژوهش از مطالعات جنبی نیز بازنمانی.
پدرت

در مقایسه‌ی این نامه با نامه‌های اداری در می‌یابیم که جملات بیشتری در آن به کار رفته است، از الگوی خاصی پیروی نمی‌کند، بیشتر ابتکاری و موافق با ذوق و طبع نویسنده و نوع مناسبات او با مخاطب است.

این نامه عاطفی‌تر، صمیمی‌تر و بی‌تكلف‌تر است و حرف‌های خصوصی در آن طرح شده است. به این نامه، یک **نامه‌ی خصوصی و دوستانه** می‌گوییم.

اگر بخواهیم برای این‌گونه نامه‌ها ویژگی‌هایی قائل شویم، اساسی‌ترین ویژگی آن‌ها این است که تقليیدی نیستند، لحن کلام در آن‌ها صمیمی و خودمانی است و از هرگونه تکلف

به دورند. ویژگی دیگر این نامه‌ها قالبی نبودن آن‌هاست.

نامه‌ی خصوصی را هر کس به شیوه‌ی دلخواه خود شروع و ختم می‌کند. متن این نامه‌ها نیز با یک دیگر متفاوت است. حسن نامه‌ی خصوصی در این است که همه‌ی عناصر آن از تصنیع خالی باشند. بار معنایی در نامه‌ای که با عبارت‌های قالبی آغاز می‌شود و با آن‌ها پایان می‌یابد، بسیار ضعیف است؛ در حالی که اگر نامه با عبارت‌های ابتکاری – البته بی‌تكلف – و توأم با تازگی، آغاز گردد و پایان یابد، ضمن داشتن بار معنایی تأثیری مطلوب بر خواننده خواهد گذاشت.

به این جمله‌ها که در آغاز چند نامه آمده‌اند، توجه کنید :

□ اکنون که با تو در دل می‌کنم خاطرم آزرده و دلم گرفته است، این آزردگی خاطر و گرفتگی دل برای توست. می‌دانم که سخت تهایت گذاشته‌اند.

□ از روز نگارش آخرین نامه‌ی من چند ماه و شاید بیش از دو فصل می‌گذرد و گویی همین دیروز بوده است.

□ درست است که از بازگشت به آغوش خانواده بسیار خوش‌حالم ولی در ته دل چیزی غیر عادی احساس می‌کنم و آن حضور توست. حضور پیوسته‌ی تو و از جان و دل آرزو دارم که یک روز هم دیگر را بیینم.

□ هم اکنون نامه‌ی تبریکت را دریافت کردم. از این که هفته‌ها چشم به راهم گذاشتم و وادارم ساختی نامه‌ای آن چنانی را به تو بنویسم، باید شرم کنی؛ باری تو را می‌بخشم.

□ نامه‌ام را که بازخوانی کردم، خواستم پاره‌اش کنم، از بس بدخط بود ولی مهم آن

است که تو بدانی ته دلم چه می‌گذرد.

اکنون به پایان چند نامه دقت کنید :

□ چیزهای فراوان دیگری برای نوشتن دارم ولی اگر بخواهم نامه را امروز پست کنم، باید همینجا تمامش کنم.

□ می‌دانم که نامه را باید به همینجا ختم کنم؛ چون حالم خوب نیست و هنوز هیچ نشده دارم پرت و پلا می‌گویم.

* * *

فعالیت ۱

فکر کنید و پاسخ دهید :

از دو متن زیر کدام یک برای آغاز نامه‌ی دوستانه مناسب‌تر است؟ چرا؟

برادر عزیزم!

این روزها بی‌تاب و دل‌گرفته منتظر دریافت نامه‌ات بودم. فکرش را بکن؛ سه‌ماه بی‌خبری سخت نیست؟ وقتی تو بودی، هر شب کنارت می‌نشستم و تو با صمیمیت و محبت، به پرسش‌هایم پاسخ می‌گفتی و مشکلات درسی ام را با صبر و حوصله گوش می‌دادی و من مثل عطش زده‌ای که به چشم‌های زلال رسیده باشد، جرعه جرعه سخنانت را می‌نوشیدم.

* * *

برادرم،

بی‌هیچ رودریاستی باید بگویم تو بی‌تفاوتی را به حد اعلای خود رسانیدی. انتظار داشتم در حضور دوستانم از من جانب‌داری کنی. مگر من برادر و هم‌خونت نیستم؛ این شرم‌مندگی نیست که چشم در چشم من، مرا محاکوم سازی

در نوشتمن نامه‌ی خصوصی به این نکات توجه داشته باشید :

(۱) طول نامه باید با نوع مناسبات نویسنده و گیرنده مناسب باشد. گاه کوتاهی نامه از کم توجه‌هی حکایت می‌کند که پسندیده نیست. نامه اگر طولانی شود، ملال‌آور خواهد بود.
(۲) انتخاب کاغذ مناسب، خط خوانا، سطور مرتب و منظم و پاکیزگی نامه، جلوه‌ای از حرمت‌گذاری به گیرنده است.

(۳) در نامه‌ی خصوصی رعایت اعتدال شرط است؛ به خصوص اگر هدف گله‌گذاری یا اعتراض به مخاطب باشد، باید لحنی مناسب انتخاب شود. عجولانه کاری نکنیم که با نوشتنه‌ی خود موجب آزار دیگران و پشیمانی خود شویم. اگر در حال برآشستگی نامه می‌نویسید، از فرستادن آن خودداری کنید و بگذارید چند روزی بگذرد و بعد از گذشت چند روز، برای فرستادن آن تصمیم بگیرید.

(۴) نامه چون مكتوب است و تأثیر آن پایدارتر از گفتار؛ بنابراین، باید مواطن باشیم

با عبارات تند و تلخ مخاطب خود را نزنیم. درنظر داشته باشیم که نوشته در دست مخاطب «سندي اخلاقی» است و چه بسا در موقعیتی به زبان نویسنده از آن بهره‌گیری شود.

(۵) نامه، هر چند خودمانی باشد، نباید به زبان شکسته و محاوره‌ای نوشته شود. شأن نامه این است که در عین سادگی به زبان معیار نزدیک باشد.

(۶) سعی کنید پیش‌نویس نامه‌ی خود را حفظ کنید یا نسخه‌ای از نامه‌هایی را که می‌فرستید، برای خود نگه دارید. این نامه‌ها سوابقی از گذر عمر و در حکم خاطراتی به یادماندنی هستند. خواندن آن‌ها در لحظاتی از زندگی عبرت انگیز و لذت‌بخش خواهد بود.

* * *

فعالیّت ۲

متن زیر را که بخش‌هایی از نامه‌ی پدری به پسر نوجوانش است بخوانید و درباره‌ی آن، با توجه به توضیحات درس، گفت‌و‌گو کنید.

فرزندم، از «قریحه‌ی دروغین» بپرهیز. بیشتر زندگی‌های به‌هدر رفته و دوران تلخ پیری علّتی جز فریفتگی به این قریحه ندارد. تو را می‌بینم که به سن نوجوانی رسیده‌ای. شانزده، هفده سالگی، سن شدیدترین آشتفتگی‌های ذهنی. سن آگاهی به خود و توهم درباره‌ی نیروهای خود. در این سن شاید دلت به صدای بلند سخن بگوید و تو نتوانی جوشش‌های آن را مهار کنی.

در این سن، انسان که هنوز ناتوان است و خود را توانا می‌پندارد، به یافتن تکیه‌گاه‌ها و ریسمان‌هایی نیاز دارد و به نحس‌تین یقین و انصباطی که بینند چنگ می‌اندازد ... به هوش باش! در همین سن است - و تو شاید آن را ندانی - که تخیلت صورت واقعیت را تغییر می‌دهد تا جایی که باطل را حق می‌انگارد و غالباً دنباله‌رو سلیقه‌های مصنوعی و موافقی و دل‌بخواهی است. این تمایلات را کاملاً اصیل و از آن خود می‌شمارد؛ غافل از آن که این‌ها ذاتاً با او بیگانه‌اند.

چگونه می‌توانی خود را از این خطرها حفظ کنی؟ براحت نگرانم. آیا به اندر زهای من
گوش خواهی داد؟

نخست آرزو دارم که به نصائح معلمان و اطراقیان و دوستدارانت، همه‌ی کسانی که به
گمانست روح تو را درک نمی‌کنند و چه سپاه تو را بهتر از خودت می‌شناسند، بی‌اعتنایی نکنی.
ولی به خصوص آرزو دارم که از خودت بر حذر باشی. مواطن باش که درباره‌ی خود
به اشتباه نیفتی و فریب ظواهر را نخوری.

سخنم را گوش کن. قریحه! مثالی می‌زنم. در ده یا دوازده سالگی، گمان می‌کردی که
قریحه‌ی دریانوردی و اکتشاف سرزمین‌های ناشناخته را داری؛ زیرا داستان‌های پرحداده را
می‌خواندی. اکنون به آن تصوّرات کودکانه لبخند می‌زنی. بسیار خوب، در شانزده و هفده
سالگی نیز اشتباهات مشابهی در کمین توست. هشیار باش و به تمایلات اعتماد نکن. گمان نبر
که هنرمند یا مرد عمل یا قربانی عشق بزرگی شده‌ای؛ فقط به صرف این که، در کتاب‌ها یا در
زندگی، شاعران کارگردانان بزرگ و عاشقان را تحسین کرده‌ای. صبورانه جست و جو کن تا
به کنه طبیعت پی‌بیری. بکوش تا اندک اندک شخصیت واقعی خود را بیابی. این کار آسان
نیست. بسیاری از مردم دیر به این مرحله می‌رسند و بسیاری هرگز نمی‌رسند. صبور باش؛
عجله‌ای در کار نیست. باید مدت‌ها جست و جو کنی تا بدانی که کیستی ولی چون حس کردی
که خودت را یافته‌ای، آن وقت همه‌ی جامه‌های عاریت را به دور بیفکن.

(خانواده‌ی تیبو، روزه مارتون دوگار، ترجمه‌ی ابوالحسن نجفی)

در نمونه‌های زیر حرف همزه را با حرف میانجی کوچک «ی» مقایسه

کنید.

الف) مَاذْنَهِ مسجد، ارَائِهِي گزارش، اسائِهِی ادب، و ...

ب) مَاذْنَهِ مسجد، ارَائِهَ گزارش، اسائِهَ ادب، و ...

توضیح آن که :

۱) کلمات «مَاذْنَهِ»، «ارَائِهِ»، «اسائِهِ»، «شَسَىءِ» و ... دارای حرف همزه

هستند. همزه «ء» یکی از سی و سه حرف الفبای فارسی است و هر چند به «ی» میانجی کوچک «ء» شباهت دارد اماً مستقل از آن است. این دو حرف را در مثال‌های «ارَائِهَ گزارش» یا «اسائِهَ ادب» در کنار هم می‌بینیم.

۲) اگرچه املای هر دو ردیف کلمات بالا درست است اماً بهتر است به

جای «ی» میانجی کوچک «ء»، شکل بزرگ آن را به کار ببریم؛ زیرا «ی» میانجی کوچک به حرف همزه شباهت دارد و این امر موجب بدآموزی می‌شود.

خودآزمایی

۱) با رعایت اصول نامه‌نگاری دوستانه، برای یکی از افراد زیر نامه‌ای بنویسید.

□ برادر اسیرتان که چندین سال است در اسارت به سر می‌برد.

□ خواهرتان که در شهری دور دست زندگی می‌کند.

□ دوستی که سال‌هاست او را نمیدهاید.

۲) دو نمونه از نامه‌های دوستانه و خصوصی بزرگان را در کلاس بخوانید.

۳) تفاوت واج و حرف را با یک مثال بنویسید.